

K O B E

Báo Kohoshi số tháng 9/2025

Hãy nói về SDGs

【特集】もっと話そう「SDGs」のこと



神戸で見つけた
SDGsの
ヒントとアクション

地球が抱えるさまざまな問題に対して、世界全体で解決を目指す17の目標「SDGs」。持続可能な都市の実現に向け、神戸で活躍する4団体からヒントをもらって、あなたも一歩、踏み出してみませんか。

Nếu muốn được tư vấn về các thủ tục hành chính hay các chế độ hỗ trợ, **hãy gọi tới KICC**



☎ 078-742-8721

(Hỗ trợ tiếng Việt vào thứ 2,4, từ 9:00~17:00
không hỗ trợ từ 12:00~13:00)



編集:神戸市地域協働局地域協働課

KIẾN TẠO TƯƠNG LAI BỀN VỮNG

Tại Kobe, có rất nhiều tổ chức độc đáo đang tích cực thực hiện các mục tiêu phát triển bền vững (SDGs). Sau đây là các hoạt động của 4 tổ chức đã nhận được Giải thưởng SDGs Kobe:

Tiệm bánh Köln: Dự án Tsunagu Pan



giúp giảm thiểu lãng phí thực phẩm. Đồng thời, hỗ trợ các cơ sở phúc lợi.



Tổ chức NPO Peace & Nature



Thanh niên từ các quốc gia khác nhau tham gia chương trình trải nghiệm SDGs, rồi cùng giải

quyết các vấn đề xã hội như già hóa dân số và rừng tre bị bỏ hoang, nuôi dưỡng tinh thần khởi nghiệp.



Mikage Club



Người khuyết tật sản xuất giấy thủ công từ bao bì rượu sake.

Hoạt động kết nối

văn hóa rượu sake của vùng



Mikage với hoạt động phúc lợi xã hội.

Tamaichi Aquarium



Hoạt động bảo tồn sông Akashi được học sinh tiểu học cùng các tình nguyện viên tiến hành khảo sát sinh vật thủy sinh



và loại bỏ loài ngoại lai tại sông Akashi hàng tuần.

Nếu bạn cảm thấy SDGs có vẻ khó hiểu, đừng lo lắng. Dưới đây là 3 chủ đề dễ tiếp cận mà bạn có thể tham gia một cách thoải mái:

1. Khóa học học tập về môi trường

Đây là khóa học trải nghiệm về môi trường dành cho học sinh tiểu học và phụ huynh cùng học tập. Bạn có thể học về môi trường một cách vui vẻ và dễ hiểu.



Buổi học tiếp theo sẽ được tổ chức vào ngày



26/10 trong 2 khung giờ
10:00–12:00 và 13:00–15:00

Địa điểm: Công viên Suma Kaihin

Thời hạn đăng ký: 16/10

2. Dự án tái chế Phốt pho



Phốt pho có trong nước thải được thu hồi hiệu quả và sử dụng để sản xuất phân bón “Kobe Harvest” Rau trồng bằng loại phân này được bán tại siêu thị và cửa hàng rau quả dưới thương hiệu “BE KOBE 農産物”.



3. Dự án “Sống đúng với bản thân”



Tại Kobe, nơi hướng đến việc mọi người đều có thể sống đúng với bản thân mình, các buổi họp mở được tổ chức để thảo luận về nhiều lựa chọn trong cuộc sống như cách làm việc, kết hôn, sinh con, v.v.



Báo cáo quyết toán tài chính năm 2024

Trong năm tài chính 2024, thành phố đã tích cực triển khai các hoạt động dựa trên quan điểm của SDGs, đồng thời thúc đẩy xây dựng một đô thị ấm áp, nơi mỗi người dân đều có thể cảm nhận được hạnh phúc.



Thu ngân sách: 945,6 tỷ yên

Chi ngân sách : 930,7 tỷ yên

để ứng phó với tình trạng già hóa dân số và tỷ lệ sinh thấp, phòng chống thiên tai, cải tạo trường học, quốc tế hóa sân bay Kobe và tái phát triển khu vực Sannomiya, thành phố đã nỗ lực nâng cao chất lượng cuộc sống của người dân và giá trị đô thị.

Các hoạt động chính trong năm tài chính 2024

1. Bảo vệ cuộc sống và sự an toàn của người dân qua các hoạt động với 50,5 tỷ yên

Biện pháp đối phó với triều cường, sóng thần và ngập lụt.

Biện pháp ứng phó với tình trạng nhiệt độ cao kéo dài.

Hỗ trợ khu vực bị ảnh hưởng bởi trận động đất bán đảo Noto.



2. Xây dựng một thành phố ấm áp, nhân văn 51,3 tỷ yên

Trợ cấp vé tàu cho học sinh trung học phổ thông.

Tuyến xe buýt định kỳ “Kobe-kko Welcome”.

Triển khai bữa trưa cho toàn bộ học sinh trung học cơ sở.



3. Xây dựng một Kobe bền vững 31,3 tỷ yên

Cải tạo khu vực xung quanh các nhà ga.

Biện pháp đối phó với nhà bỏ hoang.

Bảo tồn và sử dụng rừng, vùng đồi núi.



もっと知ろう KOBE

Ngày 5 tháng 10 – Tận hưởng âm nhạc và ẩm thực tại Kênh Hyogo

Lễ hội Ichiba Matsuri

Sự kiện đầy thú vị với các hoạt động như bán thực phẩm tươi sống, trải nghiệm nấu ăn, món ăn ngon, sân khấu biểu diễn và khu vui chơi cho trẻ em! Bạn có thể tham quan và trải nghiệm bên trong chợ.



Lễ hội Kênh Hyogo

Một ngày tràn đầy niềm vui với âm nhạc, biểu diễn nghệ thuật, món ăn ngon và trải nghiệm nghệ thuật.



Chi tiết về 2 sự kiện xin xem trong mã bên.



Tặng thu nhập thực tế để hỗ trợ thanh niên “Sống” × “Làm việc” tại Kobe

Thành phố Kobe đang có gói hỗ trợ cho người lao động trẻ đang sống và làm việc tại các doanh nghiệp trong thành phố.

Đối tượng hỗ trợ:

- Nhân viên chính thức dưới 30 tuổi
- Đã làm việc không quá 3 năm
- Đang sinh sống tại thành phố Kobe

Thời gian hỗ trợ:

Từ tháng 1 đến tháng 12

Đối tượng:

Doanh nghiệp vừa và nhỏ, doanh nghiệp quy mô trung bình hoặc cá nhân kinh doanh có trụ sở chính tại thành phố Kobe



KHÁM PHÁ NÚI Ở KOBE

Tuyến đường tiêu biểu ở núi Rokko – Đường Taishi-michi



Đây là con đường cổ từng được nhà sư nổi tiếng Kobo Daishi đi qua để đến thăm chùa Đại Long Tự (Dairyuji).

Ngày nay, con đường đã được lát lại, dễ đi hơn, và dọc đường có nhiều nhà hàng, quán cà phê để nghỉ ngơi.

Lộ trình gợi ý:

- **Ga Motomachi**
↓ đi bộ khoảng 25 phút
- **Công viên Suwayama**
↓ đi bộ khoảng 15 phút
- **Đền Suwa**
↓ đi bộ khoảng 1 giờ 25 phút
- **Chùa Dairyuji**
↓ đi bộ khoảng 15 phút
- **Công viên Futatabi Koen - Hồ Shio-ga-hara**

Tại đây có ghế dài và bàn để bạn có thể ăn trưa, trauvng nghỉ ngơi. Bạn cũng có thể thư giãn tại quán cà phê gần đó.



Từ mùa thu, bãi đậu xe tại Công viên Ōji sẽ được thu hẹp! Hãy đặt chỗ trước và sử dụng vé combo tiết kiệm

Để mọi người có thể đến công viên một cách thuận tiện và thoải mái hơn, thành phố triển khai hệ thống đặt chỗ trước cho bãi đậu xe tại Công viên Ōji, cùng với 3 chương trình khuyến mãi hấp dẫn (chi tiết xin xem tại mã bên dưới). Việc đặt chỗ trước qua mạng giúp bạn đậu xe dễ dàng hơn.



Thời gian áp dụng:

Thứ Bảy, Chủ Nhật và các ngày lễ từ 20/9 đến 30/11

